

Germany-Cologne: Data-processing machines (hardware)

OJ S 23/2014 01/02/2014

Contract award notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landesrundfunkanstalten der Arbeitsgemeinschaft der öffentlich-rechtlichen Rundfunkanstalten der BRD (ARD), das ZDF und das Deutschlandradio, vertreten durch die Geschäftsführung des Beitragsservice von ARD, ZDF und Deutschlandradio

Postal address: Freimersdorfer Weg 6

Town: Köln

Postal code: 50829

Country: Germany

For the attention of: Herrn Schlimgen

E-mail: vergabe@beitragsservice.de

Fax: +49 22150612801

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.rundfunkbeitrag.de/service

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Other: Öffentlich-rechtliche Rundfunkanstalten

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

BW 09/13 zIBM Enterprise EC12.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Main site or place of performance: Köln-Bocklemünd.

NUTS code DEA2 Köln

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

1. Beschaffungsgegenstand ist eine IBM zEnterprise EC12 des Typs 2827-604 mit 2 zIIP's, einem ICF Prozessor und 256 GB Hauptspeicher im Rahmen einer Aufrüstung der abzulösenden System z10 EC vom Typ 2097-702 inklusive Lieferung.

Um das Ausfallrisiko, den Umstellungsaufwand und den Schulungsaufwand minimal zu halten, muss sich das neue Serversystem 100 %ig kompatibel in die bestehende Infrastruktur

(insbesondere im Parallel Sysplex mit IBM z196, EMC DCX4-S SAN Directors, Cisco Catalysts 6500, RAS System der Firma Bosch, usw.) und die aktuelle Software-Installation (z /OS, DB2, IMS, usw.) des Beitragsservice von ARD, ZDF und Deutschlandradio eingliedern.

2. Darüber hinaus werden folgende Unterstützungsleistungen ausgeschrieben:

a) Aufbau, Installation und Konfiguration des gelieferten IBM 2827-604 (IBM zEnterprise EC12) sowie Durchführung einer ggf. erforderlichen Schulung von Mitarbeitern des Beitragsservice von ARD, ZDF und Deutschlandradio.

b) Durchführung einer Produktionseinführung vor Ort.

Umrüstung der Verbindung der Coupling Facilities beider Serversysteme von aktuell zwei ISC-3 Verbindungen auf 2 IFB Links.

Ordnungsgemäßer Abbau und Abtransport der abgelösten IBM 2097-702.

Downgrade der im Parallel Sysplex verbleibende IBM zEnterprise 196 Model 2817-703 zur Model 2817-503 als high water mark unter Beibehaltung des 703 Capacity Makers.

Einzelheiten zu den ausgeschrieben Leistungen sind den Vergabeunterlagen zu entnehmen (insbesondere der Leistungsbeschreibung).

Verfahrensablauf:

Der Beitragsservice von ARD, ZDF und Deutschlandradio wird aufgrund besonderer Dringlichkeit der Beschaffung allen interessierten Bewerbern neben den für den Teilnahmewettbewerb erforderlichen Unterlagen zum Nachweis der Eignung auch die vollständigen Vergabeunterlagen mit der Aufforderung zur Abgabe eines ersten indikativen Angebots zukommen lassen. Dies bedeutet, dass alle Bewerber während der laufenden Frist nicht nur die geforderten Eigenerklärungen zum Nachweis ihrer Eignung sondern auch ein erstes indikatives Angebot abgeben müssen.

Erste indikative Angebote von Bewerbern, die nicht geeignet sind, werden vom Beitragsservice von ARD, ZDF und Deutschlandradio aber nicht gewertet.

Es ist beabsichtigt, die Beschaffungsmaßnahmen inklusive Lieferung noch im Jahr 2013 abzuschließen.

II.1.5. CPV code(s)

30210000 Data-processing machines (hardware), 48900000 Miscellaneous software package and computer systems, 50000000 Repair and maintenance services, 72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated with a call for competition

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

BW 09/13

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2013/S 169-292802](#) of 31.8.2013

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot title: BW 09/13

V.1. Date of conclusion of the contract

29.11.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

V.3. Name and address of the contractor

Official name: SVA System Vertrieb Alexander GmbH

Town: Düsseldorf

Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

V.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Vergabekammer bei der Bezirksregierung Köln

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Telephone: +49 2211473116

Fax: +49 2211472889

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Die Vergabestelle weist darauf hin, dass ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens gemäß § 107 Abs. 3 GWB nur zulässig ist,

1. wenn der Antragsteller einen erkannten Verstoß unverzüglich gegenüber dem Auftraggeber gerügt hat;

2. wenn aufgrund der Bekanntmachung erkennbare Verstöße spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;
3. wenn in den Vergabeunterlagen erkennbare Verstöße spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;
4. wenn der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, gestellt wird.

Weitere Einzelheiten hierzu können § 107 GWB entnommen werden.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer bei der Bezirksregierung Köln

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Telephone: +49 2211473116

Fax: +49 2211472889

VI.4. Date of dispatch of this notice

30.1.2014